

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 56 (1938)  
**Heft:** 279

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 17.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Bern  
Montag, 28. November  
1938

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne  
Lundi, 28 novembre  
1938

## Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich  
ausgenommen Sonn- und Feiertage

56. Jahrgang — 56<sup>me</sup> année

Paraît journallement  
le dimanche et les jours de fête exceptés

Monatsbeilage: **Die Volkswirtschaft**

Supplément mensuel: **La Vie économique**

Supplemento mensile: **La Vita economica**

N° 279

**Redaktion und Administration:**  
Effingerstrasse 3 in Bern, Telefon Nr. 21.600  
Abonnement: Schweiz: Jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.30, ein Monat Fr. 2.30 — Ausland: Zuschlag des Portos — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis der Einzelnummer 25 Rp. — Annoncen-Regie: Publicitas A. G. — Insertionspreis: 30 Rp. die sechsgespaltene Kolonelle (Ausland 65 Rp.)

**Rédaction et Administration:**  
Effingerstrasse 3, à Berne, Téléphone n° 21.600  
Abonnements: Suisse: un an, 24 fr. 30; un semestre, 12 fr. 30; un trimestre, 6 fr. 30; deux mois, 4 fr. 30; un mois, 2 fr. 30 — Etranger: Frais de port en plus — Les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prix du numéro 25 cts — Régie des annonces: Publicitas S. A. — Prix d'insertion: 50 cts la ligne de colonne (Etranger: 65 cts)

N° 279

### Inhalt — Sommaire — Sommario

#### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Wertmittel. Titres disparus. Titoli smarriti.  
Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio.  
Fabrik- und Handelsmarken. Marques de fabrique et de commerce. Marche di fabbrica e di commercio 94317—94342.  
Bereinigung des Registers über die Eigentumsverhältnisse im Kanton Bern  
Schweizerische Gesellschaft für elektrische Industrie, Basel.  
Aktiengesellschaft für Holzveredlung & Holzverwertung, Chur.  
Baugenossenschaft für Eigenhelme Luzern.  
Syndicat d'Elevage Bovin de la Chaux-de-Fonds et Environs.

#### Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Exportation de bois sciés en France.  
France: Tarification de certains peaux.  
Schweizerischer Geldmarkt.  
Postüberweisungsdienst mit dem Ausland. Service international des virements postaux.

### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

#### Abhanden gekommene Wertmittel — Titres disparus — Titoli smarriti

##### Aufrufe — Sommations

Der unbekannte Inhaber der Titelmäntel zu den 3½ % Obligationen Schweiz. Bundesbahnleihen von 1910, Serie I, Nrn. 065085—065086, 147030—147031 zu je Fr. 500, wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert 6 Monaten vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls sie kraftlos erklärt werden. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.

Bern, den 14. November 1938. (W 572<sup>a</sup>)

Richteramt Bern,

Der Gerichtspräsident: R. Kuhn.

Der unbekannte Inhaber des Titelmantels zu der 3½ % Obligation Anleihen der Jura-Simplon-Bahn von 1894 Nr. 021642 per Fr. 500, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert 6 Monaten vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls er kraftlos erklärt wird. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.

Bern, den 14. November 1938. (W 573<sup>a</sup>)

Richteramt Bern,

Der Gerichtspräsident III: R. Kuhn.

Der unbekannte Inhaber der Inhaberoobligation Nr. 120652 von Fr. 1000 der 4 % Eidg. Anleihe von 1933, nebst Zinscoupons ab 15. Dezember 1937 ff., wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert 6 Monaten vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls sie kraftlos erklärt werden. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.

Bern, den 14. November 1938. (W 574<sup>a</sup>)

Richteramt Bern,

Der Gerichtspräsident III: R. Kuhn.

Es wird vermisst: Inhaberschuldbrief im Betrage von Fr. 2000, errichtet im 3. Range auf Liegenschaft Sekt. F, Wohnhaus Nr. 12, an der Gartenstrasse in Oberwil, eingetragen im Hypothekenprotokoll Oberwil. E. E. Fol. 318. Der unbekannte Inhaber des Titels wird aufgefordert, denselben innert Jahresfrist der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird.

Liestal, den 23. November 1938. (W 568<sup>a</sup>)

Obergerichtskanzlei.

Es werden vermisst:

- Gült von Fr. 2000. —, angegangen 4. Mai 1898, haftend auf Parzelle Nr. 1245 mit seither darauf erbauter Villa Maiglockli Nr. 527, lit. ce, Horverstrasse 3, in Luzern, mit Gartenanlage;
- Obligation der Luzerner Kantonalbank Nr. 77544 Fr. 1000. —, verzinslich zu 3½ %, angegangen den 31. Dezember 1929, lautend auf Portmann Mathäus, Feldgaden, Escholzmatt, mit Coupons pro 31. Dezember 1938 bis 31. Dezember 1941;
- Obligation der Luzerner Kantonalbank Nr. 56164 Fr. 1000. —, verzinslich zu 3½ %, angegangen den 18. Oktober 1915, lautend auf Frl. Karolina Bürkli, von Entlebuch, in Werthenstein, Schachen, ohne Coupons.

Die Inhaber werden aufgefordert, die Gült innerhalb eines Jahres, die Obligationen innerhalb 6 Monaten, vom Tage der ersten Bekanntmachung an gerechnet, bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird.

Luzern, den 25. November 1938. (W 575<sup>a</sup>)

Der Amtsgerichtspräsident von Luzern-Stadt:  
Glanzmann.

Es werden vermisst:

- Gült von Fr. 1318.68; Satz 1860, Ziff. 20, auf dem Unter-Bonnel Nr. 714 des G. B. Steinen. Verzinsbarer Vorgang Fr. 13,149.73 in gleichem Range mit Fr. 1318.68; Debitor: Gemeinderat Frz. Karl Rickenbacher; Kreditor: Gemeinderat Frz. Ant. Rickenbacher.
- Hypothekarschreibung von Fr. 1500. —, datiert den 3. Januar 1858, Ziff. 8, auf dem Stalden Nr. 715 des G. B. Steinen, ohne verzinsbaren Vorgang; Debitor: Frz. Mich. Aufdermaur; Kreditor: Jos. Mar. Aufdermaur.
- Handschrift von Fr. 263.74 vom 14. Januar 1768, haftend auf dem «Gruchs» Nr. 921 des G. B. Schwyz. Verzinsbarer Vorgang Fr. 263.74; Debitor: Jos. Ludwig und Jos. Ant. Strüby; Kreditor: Jos. Franz Blaser.
- Lebensversicherungspolice von Fr. 10,000. — der Lebensversicherungsgesellschaft «La Genevoise» Nr. 53410, lautend auf den Namen J. Mettler, Urniberg-Seewen (Schwyz), ausgestellt am 26. Dezember 1923, auf eine Versicherungsdauer von 30 Jahren.

Allfällige Inhaber dieser Urkunden bzw. Wertpapiere werden aufgefordert, dieselben innert einem Jahre der unterfertigten Amtsstelle vorzulegen, ansonst sie kraftlos erklärt würden. (W 569<sup>a</sup>)

Schwyz, den 23. November 1938.

Die Bezirksgerichtskanzlei.

##### Première insertion.

Nous, Président du Tribunal de Première Instance, ordonnons au détenteur inconnu de l'obligation 3½ %, Ville de Genève, de 1937, n° 6845, 3<sup>me</sup> émission, au capital de 1000 fr., de la produire et de la déposer en notre Greffe, dans le délai de six mois à dater de la première insertion de la présente ordonnance, faute de quoi l'annulation en sera prononcée.

Genève, le 25 novembre 1938. R. VIII. (W 576<sup>a</sup>)

Tribunal de Première Instance de Genève:

G. Pochon, président.

### Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

#### I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

##### Zürich — Zurich — Zurigo

Edelsteine usw. — 1938. 31. Oktober. Die Diamag Aktiengesellschaft, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 260 vom 5. November 1936, Seite 2601), Handel in Edelsteinen usw., hat in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 30. Juni 1937 ihr Grundkapital von Fr. 25,000 durch Ausgabe von 50 neuen Aktien zu Fr. 500 auf den Betrag von Fr. 50,000 erhöht. Dasselbe zerfällt in 100 auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 500. Darauf sind Fr. 10,000 einbezahlt. Dr. Emil Steimer und Leo David sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; deren Unterschriften sind erloschen. Der nunmehr einzige Verwaltungsrat Franz Arnold führt nun Einzelunterschrift.

24. November. Die Industrie- und Wirtschafts-Verlag A.-G., in Zürich (S. H. A. B. Nr. 66 vom 20. März 1933, Seite 670), Betrieb eines Verlagsgeschäftes, hat in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 17. November 1938 das Grundkapital von Fr. 20,000 durch Ausgabe von 30 neuen Aktien zu Fr. 500 auf den Betrag von Fr. 35,000 erhöht. Dasselbe zerfällt in 70 auf den Namen lautende, vollbezahlte Aktien zu Fr. 500. Art. 4 der Statuten ist entsprechend abgeändert worden.

Manufakturwaren. — 24. November. Die Kommanditgesellschaft «Stuber & Co.», in Winterthur 1 (S. H. A. B. Nr. 296 vom 18. Dezember 1929, Seite 2488), Manufakturwaren en détail, hat sich aufgelöst und tritt in Liquidation. Die Liquidation wird unter der Firma Stuber & Co. in Liquidation von dem unbeschränkt haftenden Gesellschafter Ernst Stuber durchgeführt, welcher wie bisher einzeln zeichnet. Die Einzelprokuren von August Gattiker und Georg Steumann werden bestätigt.

24. November. In der Aktiengesellschaft Bibliothek zeitgenössischer Werke Verlags A.-G., in Zürich (S. H. A. B. Nr. 224 vom 24. September 1938, Seite 2068), führt der Präsident des Verwaltungsrates Ernst Wyss-Hürlimann, in Zug, nunmehr Einzelunterschrift.

24. November. Aktiengesellschaft R. & E. Huber, Schweizerische Kabel-, Draht- und Gummiwerke, in Pfäffikon (S. H. A. B. Nr. 20 vom 25. Januar 1938, Seite 185). Alfred Dürler-Tobler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Die Unterschrift von Jean Senn ist erloschen.

Rohprodukte. — 24. November. Die Chungking Import S.A., in Zürich (S. H. A. B. Nr. 177 vom 31. Juli 1938, Seite 1497), Import von Rohprodukten aus Ostasien, hat ihr Geschäftsdomizil verlegt nach Dreikönigstrasse 18, in Zürich 2.

Automobile. — 24. November. Die Firma H. Moser, in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 300 vom 23. Dezember 1937, Seite 2830), Handel in Occasions-Automobilen usw., hat ihr Geschäftsdomizil verlegt nach Schwendengasse 8, in Zürich 3.

Textilververtretungen. — 24. November. Die seit 3. August 1932 im Handelsregister des Kantons St. Gallen mit Sitz in St. Gallen eingetragene Firma Arthur Rummelsburg (S. H. A. B. Nr. 213 vom 12. September 1935, Seite 2280), Inhaber: Arthur Rummelsburg, deutscher Reichs-

angehöriger, in Zürich 8, hat ihren Sitz nach Zürich verlegt. Textilvertretungen, Nebelbachstrasse 5, in Zürich 8.

**Platzierungsbureau.** — 24. November. Die Firma **Emma Haug**, in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 32 vom 8. Februar 1935, Seite 349), Platzierungsbureau, ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

**Spezerei, Restaurant.** — 24. November. Die Firma **Peter Solinger**, in Grossändlingen (S. H. A. B. Nr. 224 vom 24. September 1936, Seite 2270), Spezereihandlung und Restaurationsbetrieb, ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

**Reklameprojekte.** — 24. November. Die Kollektivgesellschaft **Graf & Keller**, in Zürich 3 (S. H. A. B. Nr. 92 vom 21. April 1933, Seite 896), Durchführung von Reklameprojekten usw., ist infolge Auflösung und durchgeführter Liquidation erloschen.

**Lebensmittel.** — 24. November. Nachdem der Konkurs über die Kommanditgesellschaft **Werder & Cie.**, in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 84 vom 9. April 1938, Seite 809), Vertretungen in Lebensmitteln, mangels Aktiven eingestellt und das Verfahren geschlossen worden ist, wird die Firma gemäss Art. 66, Abs. 2, Satz 2, der Verordnung von Amtes wegen gelöst.

**Finanzierungen.** — 24. November. Aus dem Verwaltungsrat der **Triga A.-G.**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 187 vom 12. August 1936, Seite 1952), Finanzierung von Unternehmungen usw., sind Jakob Witztum, Blanka Witztum Gross, Carl Egli, Robert Leo, Gertrud Berliner-Wendiner und Vilma Herzog Blumenstein ausgeschieden; deren Unterschriften sind erloschen. Der nun einzige Verwaltungsrat Dr. Hermann Witztum führt jetzt Einzelunterschrift.

#### Bern — Berne — Berna Bureau Bern

1938. 24. November. Die im Handelsregister eingetragene Genossenschaft **Elektro-Einkaufs-Vereinigung (E. E. V.)**, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 303 vom 28. Dezember 1937, Seite 2866), hat in ihrer Hauptversammlung vom 10. September 1938 ihre Statuten revidiert und dabei folgende Aenderungen der der Publikation unterliegenden Tatsachen getroffen: Die Firma lautet jetzt: **Elektro-Einkaufs-Vereinigung EEV (Association d'Achats Electro AAE)**. Die Genossenschaft bezweckt nimmehr: a) durch gemeinsame Abschlüsse und weitere Vorkehren die grössten Vorteile beim Wareneinkauf für ihre Mitglieder zu erlangen; b) in Verbindung mit dem Verband Schweiz. Elektro-Installationsfirmen (VSEI) die Wahrung und Förderung gemeinsamer Berufsinteressen zu unterstützen. Die Generalversammlung kann zur Beschaffung von notwendigem Betriebskapital oder zwecks vermehrter Garantieleistung die Ausgabe von weiteren Anteilscheinen von je Fr. 100 beschliessen, welche ebenfalls verzinst werden, auf den Namen lauten und nicht übertragbar sind. Für die Verpflichtungen der Genossenschaft haftet neben den Delkreder- & Reservfonds das Stammkapital und das übrige Genossenschaftsvermögen. Jede persönliche Haftbarkeit der Genossenschafter ist ausgeschlossen, soweit es sich nicht um deren persönliche Verpflichtungen den Lieferanten gegenüber handelt. Soweit nicht von Gesetzes wegen eine Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vorgeschrieben ist, erfolgen die Bekanntmachungen in der Zeitschrift "Elektroindustrie" und durch vertrauliche Zirkulare an die Mitglieder.

24. November. Die **Baugenossenschaft Steinhölzliweg Bern**, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 235 vom 8. Oktober 1937, Seite 2266), verzeigt als neues Domizil: Weissensteinstrasse 80 c/o Diener & Schnell, sanitäre Anlagen.

**Handel mit Immobilien.** — 24. November. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Besitz A.-G.**, Handel mit Immobilien und Wertpapieren und deren Verwaltung usw., mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 234 vom 29. Oktober 1938, Seite 2324), hat in der Generalversammlung vom 15. November 1938 eine Statutenrevision vorgenommen und dabei den Zweck der Gesellschaft abgeändert. Die Gesellschaft bezweckt in Zukunft nur noch den Handel mit Immobilien. Art. 2 der Statuten wurde entsprechend abgeändert. Das Grundkapital von Fr. 10,000 ist voll einbezahlt. Die übrigen publizierten Tatsachen bleiben unverändert.

#### Bureau Biel

**Uhrenfournituren.** — 22. November. Inhaber der Einzelfirma **Victor Châtelain**, Vertretungen, in Biel, ist Jean François Victor Châtelain, von Tramelan-Dessus, in Biel. Vertretungen in Uhrenfournituren. Aarbergstrasse 97.

24. November. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Fabrique d'horlogerie la Glycèle**, Fabrikation und Handel mit Uhren, in Biel (S. H. A. B. Nr. 250 vom 19. Oktober 1938, Seite 2286), erteilt Kollektivprokura zu zweien an Louis Engel, von Eggwil, in Biel.

#### Bureau Büren a. A.

**Uhrensteino usw.** — 24. November. Die von der Einzelfirma **Anton Vogel**, Fabrikation und Handel in Uhren- und Industrie-Steinen, mit Sitz in Pieterlen (S. H. A. B. Nr. 248 vom 24. Oktober 1931, Seite 2276), an Emil Vogel erteilte Einzelprokura ist erloschen.

#### Freiburg — Fribourg — Friburgo Bureau d'Estavayer-le-Lac

**Epicerie, mercerie.** — 1938. 24. November. La raison individuelle **Jonas Savary**, à Mannens-Grandsviva, épicerie-mercerie (F. o. s. du c. du 28 novembre 1928, n° 280, page 2264), est radiée ensuite de cessation d'exploitation.

**Exploitation agricole.** — 24. novembre. La raison individuelle **Caroline Brulhart née Raemy**, exploitation agricole, à Montagny-les-Monts (F. o. s. du c. du 14 juin 1906, n° 253, page 1009), est radiée ensuite de cessation d'exploitation.

**Fruits, légumes, etc.** — 24. novembre. La raison individuelle **Victorine Delley-Currat**, achat et vente de fruits, légumes, volaille, etc., à Portaban (F. o. s. du c. du 18 juin 1909, n° 153, page 1097), est radiée ensuite de cessation d'exploitation.

24. novembre. La société des **Eaux de Vallon**, société coopérative ayant son siège à Vallon (F. o. s. du c. du 9 avril 1923, n° 81, page 714), fait inscrire que la signature de Léon Rey est éteinte. Le nouveau président Louis Ballaman, et le secrétaire-caissier Emile Tétard; les deux de et à Vallon, le dernier déjà inscrit, engagent valablement la société par leurs signatures collectives.

24. novembre. La **Société de laiterie de Gletterens**, société coopérative ayant son siège à Gletterens (F. o. s. du c. du 6 octobre 1888, n° 109), fait

inscrire que les signatures du président Jules Dubey et du secrétaire Louis Dubey sont éteintes. Le nouveau président Henri Guinard et le secrétaire Georges Dubey, les deux de et à Gletterens, engagent valablement la société par leurs signatures collectives.

24. novembre. Le Syndicat des sélectionneurs de semences du district de la Broye, société coopérative ayant son siège à Cugy (F. o. s. du c. du 15 octobre 1919, n° 247, page 1815), fait inscrire que la signature du vice-président Eloi Moret est éteinte. La société est valablement engagée par les signatures du président Marc Pechon (déjà inscrit), de et à Vesin, ou du vice-président Edouard Dubey, de et à Dombidier (déjà inscrit comme secrétaire), avec le secrétaire Marcel Ansermet, feu Louis, de et à Vesin.

#### Bureau de Fribourg

**Café.** — 24. novembre. La raison **Elise Perroulaz**, exploitation du Café Richemont, à Fribourg (F. o. s. du c. du 28 décembre 1932, n° 304, page 3053), est radiée, ensuite de remise de commerce.

#### Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

1938. 24. November. Die Firma **Frau Müller, Drogerie**, in Neunkirch, Drogerie, Handel mit Kolonial, Spezerei- und Farbwaren (S. H. A. B. Nr. 157 vom 9. Juli 1934, Seite 1900), ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

#### St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1938. 19. November. Unter der Firma **Immobilien- und Beteiligungs-A.-G. Lichtensteig** bestellt auf Grund der Statuten vom 4. November 1938 auf unbestimmte Dauer und mit Sitz in Lichtensteig eine Aktiengesellschaft. Diese bezweckt Kauf, Verwaltung und Verkauf von Liegenschaften; Uebernahme und Veräusserung, sowie Verwaltung von Beteiligungen an andern Unternehmen. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 50,000; es zerfällt in 50 auf den Namen lautende und voll einbezahlte Aktien zu Fr. 1000. Die öffentlichen Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Zurzeit gehören ihm an Dr. Eduard Heberlein, von und in Wattwil, Präsident; Dr. Bruno Kuhn, von Nesslerau, in Lichtensteig, Aktuar; Emil Güpfer, von Oberhelfenschwil, in Lichtensteig; Carl Huggenberg, von und in Winterthur; Dr. Alfred Hofstetter, von und in Gais, Präsident und Aktuar zeichnen kollektiv zu zweien. Geschäftszentral: im Bankgebäude der Schweizerischen Bankgesellschaft, Rathausplatz.

23. November. Hans Busch, von Dentschland, und Werner Meier, von Tägerig (Aargau); beide in Benken, haben unter der Firma **Busch & Meier, Möbelfabrik**, in Benken, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 10. August 1938 ihren Anfang nahm. Die Gesellschafter zeichnen kollektiv. Möbel- und Holzwarenfabrikation; Dorf.

**Wäsche.** — 23. November. Die Firma **Fels Adolf**, Wäschefabrikation, in Au (S. H. A. B. Nr. 285 vom 5. Dezember 1932, Seite 2834), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

**Beteiligungen.** — 24. November. Die seit 12. Dezember 1936 im Handelsregister des Kantons Zürich, mit Sitz in Zürich, eingetragene Aktiengesellschaft unter der Firma **Gallodana A.-G. (Gallodana S.A.)** (S. H. A. B. Nr. 168 vom 21. Juli 1938, Seite 1634), hat in der Generalversammlung der Aktionäre vom 8. November 1938 den Art. 1, Abs. 1, der Statuten revidiert und dabei den Sitz der Gesellschaft nach St. Gallen verlegt. Die Gesellschaft bezweckt: Dauernde Beteiligung an andern Unternehmungen in irgendwelcher Form, sowie Tätigkeit aller damit direkt oder indirekt verbundenen Geschäfte. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 100,000; es zerfällt in 100 auf den Namen lautende und voll einbezahlte Aktien von Fr. 1000. Die von der Gesellschaft ausgehenden Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt, Mitteilungen an Aktionäre erfolgen durch eingeschriebene Briefe. Die bisherigen Verwaltungsratsmitglieder Dr. Albert Hoerni, Präsident, und Dr. Walter Ufenast sind zurückgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen. Als einziges Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift wurde gewählt Dr. Wilhelm Faessler, von Gonten (Appenzell I.-Rh.), in St. Gallen. Geschäftszentral: Schützengasse 2 (bei Dr. Faessler).

#### Tessin — Tessin — Ticino

##### Distretto di Mendrisio

**Trasporti.** — 1938. 23. novembre. La società in nome collettivo **Jacky, Maeder e C.**, trasporti internazionali, con sede a Basilea e succursale a Chiasso (F. u. s. di c. del 28 settembre 1920, n° 247, pag. 1851, e del 3 febbraio 1938, n° 28, pag. 264), notifica che la procura individuale di Luea Grillo-Ebner è estinta.

**Tavole di granulati, ecc.** — 23. novembre. Titolare della ditta individuale **Panzeri Emilio**, in Chiasso, è Emilio Panzeri, di Francesco, da Russo, domiciliato in Chiasso. Fabbricazione tavole di granulati finto marmo, posa di pavimenti e rivestimenti di qualunque genere. Via Emilio Bossi.

#### Waadt — Vaud — Vaud

##### Bureau de Nyon

**Maison de santé.** - 1938. 24. novembre. La **Société anonyme de la Mé-tairie**, société anonyme dont le siège est à Nyon (F. o. s. du c. du 1<sup>er</sup> octobre 1938, page 2113), fait inscrire ce qui suit: Dans l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 15 novembre 1938, la société a adopté de nouveaux statuts portant la date du 15 novembre 1938 et apporté par là les modifications suivantes aux faits déjà publiés: La société a pour but la possession de divers immeubles et leur utilisation pour l'exploitation de cliniques. Elle pourra s'intéresser aussi, directement ou indirectement, à toute entreprise suisse ou étrangère ayant quelque rapport avec ses propres affaires ou pouvant contribuer à les développer. Le conseil d'administration est composé de 3 à 9 membres. Les communications émanant de la société se feront par avis personnel aux actionnaires. Les publications ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce. Dans la même assemblée, les actionnaires ont nommé comme administrateur de la société Maurice Roch, de Thônex (Genève), domicilié à Genève. La société est valablement engagée par la signature collective de deux administrateurs. Le capital social de 250,000 fr. est entièrement libéré.

**Clinique.** — 24. novembre. Les **Rives de Prangins S. A.**, société anonyme dont le siège est à Prangins (F. o. s. du c. du 21 janvier 1938, page 156). Dans leur assemblée générale extraordinaire du 15 novembre 1938, les actionnaires ont appelé en qualité de nouveaux administrateurs Maurice Roch, de Thônex (Genève), domicilié à Genève, et Ernest Gonet, de Vuarnens, domicilié à Nyon. La société est engagée vis-à-vis des tiers par la signature collective de deux administrateurs.

## Wallis — Valais — Vallese

## Bureau Brig

Speditionsgeschäft usw. — 1938. 24. November. Die Aktiengesellschaft Danzas & Co (Société par actions Danzas & Co) (Società per Azioni Danzas & Co) (Danzas & Co Limited), Speditionsgeschäft usw., mit Hauptsitz in Basel und Zweigniederlassung in Naters bei Brig (S. H. A. B. Nr. 258 vom 2. November 1928, Seite 2091), hat in der Generalversammlung vom 3. November 1938 den Geschäftszweck umgeschrieben als Fortführung des von der Kollektivgesellschaft «Danzas & Co» betriebenen Speditionsgeschäftes, des unter der Bezeichnung Messageries Anglo-Suissees besorgten Fabrikpostdienstes, Errichtung und Betrieb von Reisebureaux und Auswanderungsagenturen, sowie Ausübung aller mit diesen Geschäftsweigen im Zusammenhang stehenden Geschäfte, als wie Verkauf von Eisenbahn- und Schiffsbillets, Geldwechsel, Devisen und Kommissionsgeschäften. Die Gesellschaft kann sich bei andern Unternehmungen verwandter Art beteiligen. Die Statuten wurden entsprechend geändert.

## Bureau de Sion

23 novembre. Sous la raison sociale Société Alimentaire et Agricole de Nendaz (S. A. A. N.) il est fondé une société coopérative de siège social à Nendaz. Elle a pour but: d'améliorer la situation économique de ses membres par l'achat en commun de denrées alimentaires, d'articles d'épicerie et de tous objets nécessaires à l'existence et leur vente aux associés et au public. La vente des marchandises calculées aux prix les plus bas, se fait exclusivement contre paiement comptant. Le capital social est indéterminé; il est constitué par des parts sociales de 20 fr. chacune. Les engagements de la société ne sont garantis que par les biens de celle-ci, les sociétaires sont exonérés de toute responsabilité individuelle. Les publications intéressant les tiers se feront dans le Bulletin Officiel du Canton du Valais, à l'exception de celles prévues par la loi qui seront faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est valablement engagée vis-à-vis des tiers par les signatures collectives à deux du président, du vice-président et du secrétaire du conseil d'administration. Le conseil d'administration est composé de: Lucien Michelet, de et à Nendaz, président; François Broccard, de et à Nendaz, vice-président; Lucien Bourban, de et à Nendaz, secrétaire.

24 novembre. Sous la raison sociale Hôtel-Château Bellevue à Sierre S. A. il a été créé en assemblée constitutive du 7 novembre 1938, une société anonyme qui a son siège à Sierre et pour but: a) l'achat des immeubles avec mobilier industriel, toutes dépendances et tous accessoires, appartenant actuellement à la «Société Générale d'Hôtels à Sierre (Valais) en liquidation». Cet achat sera conclu pour le prix global de 320,000 fr. conformément à la promesse de vendre du 12 octobre 1938. L'immeuble dit «Bâtiment Nagel» n'est pas compris dans la vente promise; b) l'exploitation des dits immeubles formant dans leur ensemble la propriété dite «Hôtel-Château Bellevue»; c) l'exploitation d'autres affaires similaires ainsi que toutes opérations en rapport avec l'exploitation d'un hôtel et d'une ferme. Les statuts portent la date du 7 novembre 1938. Le capital social est de 140,000 fr., divisé en 280 actions de 500 fr. chacune au porteur, entièrement libérées. Les publications de la société seront faites dans les journaux locaux de Sierre, dans le Bulletin Officiel du Canton du Valais, et pour celles prévues par la loi dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration de 5 à 7 membres: Le conseil d'administration est composé de: Jules Klopfenstein, de Adelboden, à Bex, président; Fritz Jegerlehner, de Walkringen (Berne), à Sierre, vice-président; Jules Papon, de Lausanne, à Sierre, secrétaire; Jean Ruedin, de Landern (Neuchâtel), à Sierre, membre; Jules de Sépibus, de Mörel, à Sierre, membre; Willy Bieri, de Schangnau (Berne), à Sierre, membre. La société sera engagée par la signature collective à deux du président, vice-président et secrétaire.

## Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

## Bureau de Neuchâtel

1938. 16 novembre. Société Immobilière de Belles-Lettres, société anonyme à Neuchâtel (F. o. s. du c. des 12 octobre 1911, n° 253, page 1702, et 11 mars 1935, n° 58, page 634). Robert Courvoisier a cessé de faire partie du conseil d'administration; sa signature est radiée. Il a été remplacé par Albert-Numa Brauen, de et à Neuchâtel, qui engage la société en signant collectivement avec un autre membre du conseil d'administration, savoir président Samuel de Perregaux; secrétaire Carl de Marval; Henry de Bossset et Frédéric-André Wavre, tous déjà inscrits.

16 novembre. Société Immobilière des Sablons, société anonyme à Neuchâtel (F. o. s. du c. des 22 décembre 1903, n° 471, page 1881, et 31 juillet 1933, n° 176, page 1856). Maurice de Perrot, décédé, a cessé de faire partie du conseil d'administration; sa signature est radiée. Il a été remplacé par André de Perrot, de et à Neuchâtel, qui engage la société en signant collectivement avec un autre membre du conseil d'administration, soit Albert-Numa Brauen, président, déjà inscrit. Le siège de la société est transféré du Faubourg de l'Hôpital 22 à la Rue de l'Hôpital n° 7.

19 novembre. Société Immobilière de la Colombière, société anonyme à Neuchâtel (F. o. s. du c. des 8 mars 1898, n° 71, page 291, et 30 juillet 1919, n° 181, page 1353). Robert Courvoisier a cessé de faire partie du conseil d'administration; sa signature est radiée. Il a été remplacé par Albert-Numa Brauen, de et à Neuchâtel, qui engage la société en signant collectivement avec un autre membre du conseil d'administration, soit Albert de Montuollin, président, et Arthur Piaget, secrétaire, déjà inscrits.

## Genève — Genève — Ginevra

Participations. — 1938. 21 novembre. Suivant acte constitutif du 19 novembre 1938, il a été constitué sous la dénomination de Calenda S. A., une société anonyme ayant pour objet de participer à toutes entreprises financières, industrielles, commerciales ou autres, de quelque nature que ce soit, établies hors du canton de Genève. Le siège de la société est à Genève. Le capital social est de 50,000 fr., entièrement libéré, divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune. Les actions sont au porteur. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou plusieurs membres. Raoul-Charles-Alfred Kraft, de et à Genève, a été nommé unique administrateur, avec signature sociale individuelle. Adresse de la société: Rue du Stand 66 (bureaux de la Société Anonyme de Gérance et de Dépôts S. A. G. E. D.).

## Eidg. Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

## Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 94317. Hinterlegungsdatum: 7. November 1938, 21 Uhr.  
E. Benz, Hildastrasse 5, Zürich 4 (Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Regenmäntel, Pelcerinen, Kapuzen, Regenschutz-Ueberwürfe für Velofahrer, Zelte und Bekleidungsgegenstände zum Schutze vor Regen. Schürzen, Kinderhöschen.

„UETLI“

Nr. 94318. Date de dépôt: 30 septembre 1938, 19 h.  
H. Béard, 20, Avenue des Alpes, Montreux-Châtard (Vaud, Suisse).  
Marque de fabrique et de commerce.

Jeux.

PALMO

Nr. 94319. Hinterlegungsdatum: 8. Oktober 1938, 4 Uhr.  
Friedrich Lüdi & Cie. Metallwarenfabriken in Mogelsberg & Flawil, Mogelsberg (St. Gallen, Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke. — (Uebertragung und Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 41576 von Fr. Lüdi, Pfluger & Cie., Schweizerische Druckknopfwerke & Metallwarenfabrik, Mogelsberg. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 9. April 1938 an.)

Merceriewaren jeder Art, Druckknöpfe, Knöpfe aller Art, Schnallen, Klammern und darauf bezügliche Reklameartikel.

ROCCO

Nr. 94320. Hinterlegungsdatum: 8. Oktober 1938, 4 Uhr.  
Friedrich Lüdi & Cie. Metallwarenfabriken in Mogelsberg & Flawil, Mogelsberg (St. Gallen, Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke. — (Uebertragung und Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 41584 von Fr. Lüdi, Pfluger & Cie., Schweizerische Druckknopfwerke & Metallwarenfabrik, Mogelsberg. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 9. April 1938 an.)

Merceriewaren jeder Art, Druckknöpfe, Knöpfe aller Art, Reissnägel, Schnallen, Klammern, Bureauadeln, Wandhaken und darauf bezügliche Reklameartikel.

OMEGA

Nr. 94321. Date de dépôt: 12 octobre 1938, 20 h.  
Rémo Sasso, 44, rue Prévost-Martin, Genève (Suisse).  
Marque de fabrique et de commerce.

Parfumerie et cosmétiques, lotions, brillantines.



Nr. 94322. Hinterlegungsdatum: 14. Oktober 1938, 19 Uhr.  
A.-S. Kymeia, Glentevej 61, Kopenhagen (Dänemark).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Alle Imprägnier- und Konservierungspräparate.

CUPRINOL

N° 94323. Date de dépôt: 13 octobre 1938, 18¼ h.  
Jean Kroepfli, 76, rue Marterey, Lausanne (Suisse).  
Marque de fabrique et de commerce.

Caramels à la crème.



N° 94324. Date de dépôt: 18 octobre 1938, 19 h.  
Laboratoire A. B. L. Antenen et Beauverd, Placc du Pont 11, Lausanne  
(Suisse). — Marque de fabrique.

Produits techniques: encaustique, liquide pour parquets, liquide à détacher,  
crème à nettoyer, liquide pour nettoyer les voitures.

**CLINA**

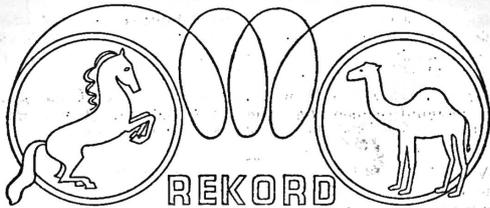
Nr. 94325. Hinterlegungsdatum: 24. Oktober 1938, 20 Uhr.  
Ernst Schulthess, Strumpf-Fabrikation, Gossau (Zürich, Schweiz).  
Fabrikmarke.

Damenstrümpfe.

**MARIANNE**

Nr. 94326. Hinterlegungsdatum: 31. Oktober 1938, 12 Uhr.  
Landa & Co., Dufourstrasse 85, Zürich 8 (Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Textilien aller Art, aus Rosshaar und Kamelhaar.



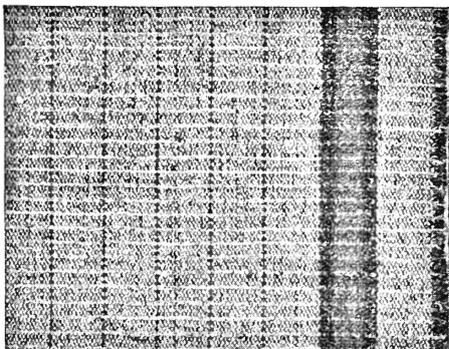
Nr. 94327. Hinterlegungsdatum: 31. Oktober 1938, 12 Uhr.  
Landa & Co., Dufourstrasse 85, Zürich 8 (Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Textilien aller Art.

R E K O R D

Nr. 94328. Hinterlegungsdatum: 31. Oktober 1938, 12 Uhr.  
Landa & Co., Dufourstrasse 85, Zürich 8 (Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Textilien aller Art.



(Die Marke wird teilweise grün und orange ausgeführt.)

Nr. 94329. Hinterlegungsdatum: 1. November 1938, 18½ Uhr.  
Dr. Ernst Plattner, Apotheker, Oberstadt 2, Schaffhausen (Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke. — (Übertragung und Erneuerung der Marke  
Nr. 42977 von F. Hürlimann, Columba Laboratorium Schaffhausen, Schaff-  
hausen. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 1. November  
1938 an.)

Pharmazeutische und kosmetische Präparate.

**EUKOL**

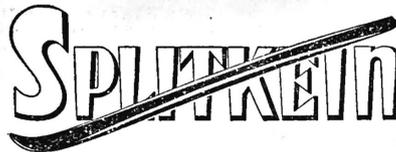
Nr. 94330. Hinterlegungsdatum: 1. November 1938, 9 Uhr.  
G. & G. Kynoch, Limited, Savile Row 2, Bond Street, London W. 1, und  
Isla Bank Mills, Kelth (Schottland) [Grossbritannien].  
Fabrikmarke.

Wollene Halstücher.



Nr. 94331. Hinterlegungsdatum: 1. November 1938, 18¼ Uhr.  
Peter Schou Østbye, Lillevand, Voksenkollen bei Oslo (Norwegen).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Ski.



N° 94332. Date de dépôt: 3 novembre 1938, 19 h.  
Loewer & Griffond, « Produits Elgine », Roc 2 ct 3, Neuchâtel (Suisse).  
Marque de fabrique et de commerce.

Crème à raser, crème de toilette mi-grasse, tous produits cosmétiques et  
hygiéniques.

**ELGINE**

Nr. 94333. Hinterlegungsdatum: 4. November 1938, 19 Uhr.  
Merz & Cie. Aktiengesellschaft, Bahnhofstrasse 21, Aarau (Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Pharmazeutische Spezialitäten.

**Serpentovasan**

Nr. 94334. Hinterlegungsdatum: 9. November 1938, 19 Uhr.  
Hausammann & Co., St. Gallerstrasse 30, Winterthur 1 (Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Gewebe.

**FRISETTE**

Nr. 94335. Hinterlegungsdatum: 10. November 1938, 4 Uhr.  
Zwicky & Co., Wallisellen b. Zürich (Schweiz). — Fabrikmarke. — (Er-  
neuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 42816. Die Schutz-  
frist aus der Erneuerung läuft vom 1. November 1938 an.)

Zwirne aller Art aus jeglicher animalischen oder vegetabilischen Faser.

**„Universelle“**

N° 94336. Date de dépôt: 10 novembre 1938, 16¼ h.  
Charles Montandon, Aurore 16, La Chaux-de-Fonds (Suisse).  
Marque de commerce.

Outils d'horlogerie.



Nr. 94337. Hinterlegungsdatum: 9. November 1938, 19 Uhr.  
Paul Pertusl, rue Weissenstein 1, Biel (Schweiz). — Fabrikmarke.

Uhren.

*Ertus*

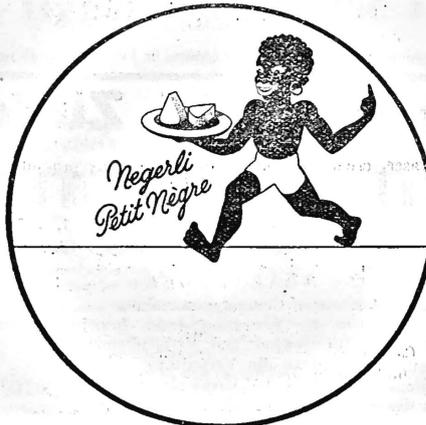
N° 94338. Date de dépôt: 10 novembre 1938, 20 h.  
Fromagerie Le Castel S. A., Rue Peillonex, Chêne-Bourg (Genève, Suisse).  
Marque de fabrique.

Fromages et tous autres produits laitiers.



N° 94339. Date de dépôt: 10 novembre 1938, 20 h.  
Fromagerie Le Castel S. A., Rue Peillonex, Chêne-Bourg (Genève, Suisse).  
Marque de fabrique.

Fromages et tous autres produits laitiers.



N° 94340. Date de dépôt: 10 novembre 1938, 20 h.  
Matter et Cie., société anonyme, rue de Langallerie Ibis, Lausanne (Suisse).  
Marque de commerce.

Articles pour fumeurs, en particulier fume-cigarettes, fume-cigares et pipes.

**Nico-Less**

Nr. 94341. Hinterlegungsdatum: 10. November 1938, 18½ Uhr.  
Blattmann & Co., zum Grünenberg, Wädenswil (Zürich, Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke. — (Erneuerung der Marke Nr. 42951.  
Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 10. November 1938 an.)

Pflanzeneiweiss, Brot, Biskuits, Zwieback, Teigwaren, Suppeneinlagen,  
Hafermehl, Schokolade, Kakao.

**Aleuronat**

N° 94342. Date de dépôt: 11 novembre 1938, 19 h.  
Ateliers Reymond frères & Co., Société Anonyme, Châteline (Vernier)  
[Genève, Suisse]. — Marque de fabrique et de commerce. — (Transmission  
et renouvellement de la marque n° 41974 de Reymond frères et Co.,  
Châteline. Le délai de protection résultant du renouvellement court  
depuis le 5 juin 1938.)

Articles dentaires.

**LEMANIA**

**Transmission — Uebertragung**

N° 91717. — Ernest Burdet, Lausanne (Suisse). — Transmission à Elisa  
Longchamp, Villa Courlande, Cour, Lausanne (Suisse). — Enregistré le  
24 novembre 1938.

**Sitzänderung — Changement de siège**

Nr. 79127. — S. Kocher & Cie., Selzach (Schweiz). — Die Inhaberin dieser  
Marke hat ihren Sitz von Selzach nach Grenchen verlegt. — Eingetragen  
am 24. November 1938.

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im Schweiz. Handels-  
amtsblatt vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite  
dans la Feuille officielle suisse du commerce par des lois ou ordonnances.

**Kanton Bern**

**Bekanntmachung der Aufsichtsbehörde in Betreibungs- und  
Konkurrenzachen für den Kanton Bern betreffend die Bereinigung  
der Register über die Eigentumsvorbehalte**

Zwecks Bereinigung der Register über die Eigentumsvorbehalte werden  
hiermit alle Verküßer, zu deren Gunsten vor dem 1. Januar 1933 ein  
Eigentumsvorbehalt bei einem Betreibungsamt des Kantons Bern einge-  
tragen worden ist, aufgefordert, binnen der Frist von 30 Tagen gegen die  
Löschung dieses Eigentumsvorbehaltes bei dem betreffenden Betreibungs-  
amt Einspruch zu erheben, sofern sie für denselben noch Gültigkeit bean-  
spruchen. Die Einspruchsfrist beginnt an dem Tage zu laufen, an dem die  
die Publikation erstmals enthaltende Nummer des kantonalen Amtsblattes  
ausgegeben wird. Der Einspruch ist nicht zu begründen, dagegen hat der  
Einsprecher das Datum des Eintrages des Eigentumsvorbehaltes, den Er-  
werber, die Sache und den ursprünglich garantierten Forderungsbetrag ge-  
nau zu bezeichnen. Die Kosten der Mitteilung des Einspruches an den Er-  
werber im Betrage von Fr. —. 80 sind beizulegen. Erfolgt kein Einspruch,  
so wird der Eigentumsvorbehalt im Register gelöscht werden.

Bern, den 23. November 1938.

(A. A. 276)

Im Namen der Aufsichtsbehörde in Betreibungs-  
und Konkurrenzachen für den Kanton Bern,

Der Präsident: Wäber.

Der Sekretär: Eggen.

**Schweizerische Gesellschaft für elektrische Industrie, Basel**

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger,  
gemäss Art. 733 O. R.

**Erste Veröffentlichung.**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Schweizerischen Gesell-  
schaft für elektrische Industrie, mit Sitz in Basel, hat am 25. November  
1938 die Herabsetzung des Grundkapitals von Franken 36 Millionen auf  
Franken 32 Millionen beschlossen.

Gemäss Art. 733 O. R. wird andurch allfälligen Gläubigern der Gesell-  
schaft bekanntgegeben, dass sie bis 6. Februar 1939 unter Anmeldung  
ihrer Forderungen bei der Gesellschaft Befriedigung oder Sicherstellung  
verlangen können.

Vorstehende Bekanntmachung erfolgt lediglich aus formalen Gründen,  
da die Gesellschaft keinerlei nicht voll sichergestellte Gläubiger hat. Der  
Gegenwert dieser Schulden, als noch nicht eingelöste Dividendeneupons  
und noch nicht erhobene Beträge der seinerzeit vorgenommenen Rück-  
zahlung auf dem Aktienkapital ist bei der Schweizerischen Nationalbank  
in Basel durch spezielle Depots in vollem Umfange sichergestellt. Allen  
berechtigten Ansprechern wird neuerdings die sofortige Rückzahlung an-  
geboten.

(A. A. 274<sup>a</sup>)

Basel, den 25. November 1938.

Der Verwaltungsrat.

**Aktiengesellschaft für Holzveredlung & Holzverwertung, Chur**

Liquidations-Schuldenruf.

**Erste Veröffentlichung.**

Die Aktiengesellschaft für Holzveredlung & Holzverwertung, Chur  
hat sich mit Beschluss der Generalversammlung vom 8. August 1938 auf-  
gelöst. Gemäss Vorschrift von Art. 742 O. R. werden die Gläubiger der  
Gesellschaft hiemit aufgefordert, ihre Ansprüche dem unterzeichneten  
Liquidator anzumelden.

(A. A. 273<sup>a</sup>)

Zürich, den 24. November 1938.

Dr. jur. Karl Streit, Rechtsanwalt,  
Talstrasse 25, Zürich 1.

**Baugenossenschaft für Eigenheime Luzern**

Liquidations-Schuldenruf.

**Erste Veröffentlichung.**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. Oktober 1938  
der Baugenossenschaft für Eigenheime Luzern (BEL) hat die Liquidation  
beschlossen (Publikation im S. H. A. B. Nr. 273 vom 21. November 1938).

Die Gläubiger der genannten Genossenschaft inkl. der Obligationäre  
werden hiermit, gemäss den gesetzlichen Bestimmungen aufgefordert,  
ihre Forderungen oder Ansprüche unter Beifügung der Beweismittel  
(Ablieferung der Obligationen) bis zum 31. Dezember 1938 beim Präsi-  
denten der Liquidationskommission, Herrn Ed. Morf, Zentralschweiz,  
Treuhand-Institut, Kasimir-Pfyfferstrasse 1, Luzern, schriftlich anzu-  
melden.

Gläubiger, die sich nicht anmelden und deren Ansprüche auch nicht  
au den Geschäftsbüchern der Genossenschaft ersichtlich sind, werden  
vom Ergebnis der Liquidation ausgeschlossen.

(A. A. 275<sup>a</sup>)

Luzern, den 25. November 1938.

Baugenossenschaft für Eigenheime  
in Liquidation.

**Syndicat d'Elevage Bovin de La Chaux-de-Fonds et Environs**  
(Race rouge et blanche)

Les propriétaires des obligations au porteur de l'Emprunt 1919 de fr. 76,750. — du Syndicat d'Elevage Bovin sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

pour le samedi 10 décembre 1938, à 10 heures, au Café du Monument, Place de l'Hôtel de Ville, à La Chaux-de-Fonds.

**ORDRE DU JOUR:**

Réduction du taux de l'intérêt des obligations. (A. A. 271)

Pour le Comité du Syndicat d'Elevage Bovin,

Le Président: Le Secrétaire:

CHARLES UMMEL. ALFRED AUBERT

**Mitteilungen - Communications - Comunicazioni**

**Exportation de bois sciés en France**

Les sciurs qui désirent obtenir pour 1939 des bons de crédit pour l'importation en France, au demi-droit, de bois sciés en provenance de la zone frontalière suisse de 10 km sont priés, par le présent avis, de faire connaître jusqu'au 31 décembre 1938 au plus tard, leurs desiderata au Département fédéral de l'Economie publique, Division du commerce, à Berne.

La répartition des bons de crédit sera faite en premier lieu sur la base des exportations effectuées en 1938. Les intéressés sont donc invités à fournir, à l'appui de leurs requêtes, la preuve de leurs exportations effectives de sciages suisses en France au cours de cette année. A cet égard, la Division fédérale du commerce ajoute que la simple production des duplicata des déclarations pour l'exportation (formulaire douanier suisse n° 19 visé par le bureau des douanes suisses de sortie) suffit. Par ailleurs, elle précise qu'aux termes de la convention franco-suisse sur les rapports de voisinage et la surveillance des forêts limitrophes du 31 janvier 1938, les bois doivent, pour bénéficier du demi-droit, avoir été sciés dans les scieries situées dans la zone frontalière et ne pas avoir quitté la zone où ils auront été sciés, entre le sciage et l'importation en France.

279. 28. 11. 38.

**France — Tarification de certaines peaux**

Ainsi qu'il ressort d'une décision de la Direction Générale des douanes françaises (n° 7553, 1/2, du 16 novembre 1938), parue dans le «Bulletin Douanier» du 18 du même mois, les peaux assouplies après tannage et sé-

chage sont, au point de vue douanier, considérées comme peaux corroyées et ne peuvent pas dès lors être admises au régime des peaux seulement tannées, sans aucun travail de corroierie ou de teinture. Il est précisé que les peaux dont il s'agit ont subi, en effet, un travail mécanique qui constitue une opération préliminaire du corroyage.

279. 28. 11. 38.

**Vom schweizerischen Geldmarkt**

**Offizieller Bankdiskonto und Privatsatz**

	Offiz.	Privat	Tägl.	Geld	Paris	Privatsatz im Vergleich zu			In % über (+) bzw. unter (-)	Frankr.	Belgien	New York
						(+ = über — = unter)	Londen	Berlin				
25. XI.	1 1/2	1	1	1	-1,500	+0,250	-1,375	+0,500	—	+0,38	+0,34	
18. XI.	1 1/2	1	1	1	-2,00	+0,46875	-1,375	+0,500	—	+0,95	+1,10	
11. XI.	1 1/2	1	1	1	-2,00	-0,46875	-1,375	+0,500	—	+0,78	+1,02	
4. XI.	1 1/2	1	1	1	-2,00	+0,4375	-1,375	+0,500	—	+0,58	+0,70	
28. X.	1 1/2	1	1	1	-2,00	+0,375	-1,375	+0,500	—	+0,48	+0,71	
21. X.	1 1/2	1	1	1	-2,00	+0,25	-1,375	+0,50	—	+0,48	+0,76	

Lombard-Zinsfuß: Basel, Genf, Zürich 3 1/2—4 1/2% — Offizieller Lombard-Zinsfuß der Schweiz, Nationalbank 2 1/2%. 279. 28. 11. 38.

**Postüberweisungsdienst mit dem Ausland - Service international des virements postaux**

Umrechnungskurse vom 28. November an — Cours de réduction dès le 28 novembre

Belgien Fr. 74. 80; Dänemark Fr. 91. 70; Danzig Fr. 83. 20; Deutschland Fr. 176. 70; für Fr. 1000.— und mehr Fr. 176. 65; Frankreich Fr. 11. 47; Italien Fr. 23. 10; Japan Fr. 120. 50; Jugoslawien Fr. 10. 10; Luxemburg Fr. 18. 70; Marokko Fr. 11. 47; Niederlande Fr. 240. 25; Schweden Fr. 105. 75; Tunesien Fr. 11. 47; Ungarn Fr. 86. 45; Grossbritannien und Irland Fr. 20. 50.

Die Anpassung an die Kursschwankungen bleibt vorbehalten. — L'adaptation aux fluctuations des cours demeure réservée.

Redaktion:

Handelsabteilung des eidg. Volkswirtschaftsdepartements in Bern.

Rédaction:

Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique à Berne.

**Schweiz. Elektrizitäts- und Verkehrsgesellschaft, Basel**

Die Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiermit zu der Montag, den 12. Dezember 1938, 11 Uhr, im Sitzungssaal des Schweizerischen Bankvereins, Aeschenvorstadt 1, in Basel, stattfindenden

**ordentlichen Generalversammlung**

eingeladen.

**TAGESORDNUNG:**

1. Entgegennahme des Berichtes des Verwaltungsrates und des Rechnungsabschlusses für das Geschäftsjahr vom 1. Oktober 1937 bis 30. September 1938 und
2. des Berichtes der Kontrollstelle.
3. Beschlussfassung über die in diesen Berichten gestellten Anträge.
4. Entlastung der Verwaltung.
5. Wahlen in den Verwaltungsrat.
6. Wahl der Kontrollstelle.

Die Aktionäre, die an der Generalversammlung teilnehmen oder sich daran vertreten lassen wollen, werden gebeten, ihre Aktien oder eine nach Ermessen der unten bezeichneten Anmeldestellen genügende Bescheinigung über deren Hinterlegung bei einer andern Stelle, spätestens am 9. Dezember 1938 bei der Gesellschaft, beim Schweizerischen Bankverein in Basel, Zürich und Genf, bei der Aktiengesellschaft Leu & Cie. in Zürich, bei der Schweizerischen Bankgesellschaft in Zürich, sowie bei sämtlichen andern schweizerischen Sitzen, Zweigniederlassungen, Agenturen und Depositenkassen dieser Banken, ferner bei den Herren Dreyfus Söhne & Cie., in Basel, Eckel Naber & Cie., in Basel, Ehinger & Cie., in Basel, A. Sarasin & Cie., in Basel, Zahn & Cie., in Basel, Bordier & Cie., in Genf, zu hinterlegen, wogegen ihnen eine Empfangsbescheinigung und die Zutrittskarte ausgehändigt werden. Die hinterlegten Aktien können erst nach der Generalversammlung zurückgezogen werden.

Die Gewinn- und Verlustrechnung und die Bilanz mit dem Revisionsbericht, sowie der Geschäftsbericht und die Anträge über die Verwendung des Reingewinnes werden vom 2. Dezember 1938 an bei der Gesellschaft, Malzgasse 32, in Basel, zur Einsicht der Aktionäre aufgelegt.

Basel, den 10. November 1938.

(6773 Q) 2678 i

Der Verwaltungsrat.

**Mech. Seidenstoffweberei Adliswil, Adliswil**

**Hypothekendarlehen von 1926**

Aus dem Erlös weiterer Verkäufe von Pfandobjekten gelangt per 1. Dezember 1938 ein Betrag von Fr. 25.— pro Obligation als Kapitalrückzahlung zur Ausschüttung. Die Auszahlung erfolgt bei den offiziellen Zahlstellen gegen Vorweisung der Titel, die mit einem entsprechenden Stempelauddruck versehen werden. Der Nennwert der Obligationen wird dadurch von Fr. 575.— auf Fr. 550.— herabgesetzt.

2677

Zürich, den 25. November 1938.

Die Pfandhalterin und rechtliche Vertreterin der Obligationäre:

**Eidgenössische Bank**

(Aktiengesellschaft.)

**Patricia A.G., Zürich**

**Einladung zur 9. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre**

ins Bureau der Gesellschaft, Rämistrasse 29, Zürich 1, auf Donnerstag, den 15. Dezember 1938, vormittags 9 Uhr.

**TRAKTANDEN:**

1. Protokoll der letzten Generalversammlung.
2. Geschäftsbericht des Verwaltungsrates, Bericht der Kontrollstelle, sowie Bilanz mit Gewinn- und Verlustrechnung.
3. Decharge-Erteilung an die Verwaltung.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
5. Wahl der Verwaltung und Kontrollstelle.
6. Diverses.

Bilanz, sowie Gewinn- und Verlustrechnung mit Geschäftsbericht der Verwaltung und Rechenschaftsbericht der Kontrollstelle liegen allen denen, die sich als Aktionäre legitimieren, im Bureau der Gesellschaft in Zürich, Rämistrasse 29, zur Einsicht auf, Stimmkarten für die Generalversammlung können bis am Vorabend derselben gegen Ausweis des Aktienbesitzes am gleichen Ort bezogen werden. Auf Verlangen der Verwaltung haben die Aktionäre, welche an der Generalversammlung teilnehmen wollen, die Aktientitel bei der Gesellschaft zu deponieren; die darauf erfolgte Empfangsanzeige gilt als Stimmkarte.

2684 i

Zürich, den 28. November 1938.

Die Verwaltung.

**Société Financière Italo-Suisse**

**Paiement du dividende de l'exercice 1937/38**

Les porteurs d'actions privilégiées et ordinaires ainsi que les porteurs de bons de jouissance «A» et «B» de la Société Financière Italo-Suisse sont informés que les dividendes votés par l'assemblée générale ordinaire du 25 novembre 1938 pour l'exercice clos au 30 juin 1938 seront mis en paiement dès le 28 novembre 1938 auprès des domiciles ci-dessous, sous déduction de l'impôt fédéral de 0%.

1. Aux actions privilégiées Fr. 14.— brut — 6% = Fr. 13,16 net, contre remise du coupon No. 6.
2. Aux actions ordinaires Fr. 6.— brut — 6% = Fr. 5,64 net, contre remise du coupon No. 4.
3. Aux bons de jouissance «A» Fr. 6.— brut — 6% = Fr. 5,64 net, contre remise du coupon No. 8.
4. Aux bons de jouissance «B» Fr. 11.— brut — 6% = Fr. 10,34 net, contre remise du coupon No. 8.

M.M. Hentsch & Cie, Genève,  
Société de Banque Suisse, Bâle et ses succursales en Suisse,  
Banque Commerciale de Bâle, Bâle et ses succursales en Suisse,  
M.M. A. Sarasin & Cie, Bâle,  
Banque Commerciale de Berne, Berne,  
M.M. Weck Aeby & Cie, Fribourg,  
Banca Unione di Credito, Lugano,  
S. A. Leu & Cie, Zurich,  
Union de Banques Suisses, Zurich et ses succursales en Suisse,  
Crédit Suisse, Zurich et ses succursales en Suisse.

2679

Genève, le 25 novembre 1938.

Le Conseil d'administration.

## Basellandschaftliche Hypothekenbank

Basel - Liestal - Gelterkinden

### Zinssatzermässigungen

Die Zinsvergütung für die **Sparhefte** und die **blauen Guthabebüchlein** der Zweiganstalt Basel, so weit die Einlagebeträge Fr. 20,000 nicht übersteigen, wird mit Wirkung vom **1. Januar 1939** an ermässigt auf **2 1/4 %**. Grössere Einlagen werden zu **2 %** verzinst und zwar für das ganze Guthaben.

Für die bestehenden **braunen Guthabebüchlein** mit dreimonatlicher Kündfrist, wo wir Neueinzahlungen zu **2 1/2 %** verzinsen, wird die Zinsvergütung für die früheren Einlagen mit Wirkung vom **1. April 1939** an um **1/4 %** herabgesetzt.

Liestal, Basel und Gelterkinden, Ende November 1938.

2675 (O.F.1284 A.)

Basellandschaftliche Hypothekenbank.

## Aufforderung

Die

### Baugenossenschaft Hofackerstrasse in Zürich

hat in ihrer Generalversammlung vom 26. Juli 1938 beschlossen, das Anteilscheinkapital zu reduzieren und zwar durch Abstempelung der auf Fr. 100.— lautenden Anteilscheine auf Fr. 1.—.

An die Genossenschafter, welche ihre Anteilscheine noch nicht zur Abstempelung eingesandt haben, ergeht der Ausruf, die Anteilscheine zwecks Vornahme der Reduktion dem Büro der Genossenschaft, Freigutstrasse 12 in Zürich 2, bis Ende Dezember 1938 einzusenden.

Der Vorstand.

2672

### Grund- und Warenkredit A. G., Chur

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre auf Samstag, den 17. Dezember 1938, vormittags 10 Uhr, im Bureau der Treuhänd- und Revisionsgesellschaft Zürich, Zürich 1, Bahnhofstrasse 20.

TRAKTANDUM:

Abänderung der Statuten.

Der Entwurf für die neuen Statuten liegt am Sitz der Gesellschaft zur Einsicht der Aktionäre auf.

2687

Chur, den 24. November 1938.

Die Verwaltung.

# Aktiengesellschaft Hans Badrutt Palace Hotel

## St. Moritz

### 4% Hypothekaranleihe I. Ranges von 1938 von Fr. 2,200,000

Der Verwaltungsrat der Aktiengesellschaft Hans Badrutt Palace Hotel St. Moritz hat beschlossen, zum Zwecke der teilweisen Konversion, bzw. Rückzahlung der auf den 31. März 1939 zu kündigenden 5 1/2 % Hypothekaranleihe von 1928 von ursprünglich Fr. 2,500,000.— eine neue

#### 4% Hypothekaranleihe I. Ranges von 1938 von Fr. 2,200,000

zu folgenden Bedingungen zu begeben:

1. Anleihebetrag: Fr. 2,200,000.—.
2. Die Anleihe ist eingeteilt in 2200 unter sich gleichberechtigte Inhaberoobligationen von Fr. 1000.— nom., Nr. 1—2200.
3. Die Verzinsung erfolgt zum Satz von 4 % p. a. durch Einlösung der den Obligationen beigegebenen Semestercoupons per 31. März und 30. September. Der erste Coupon verfällt am 30. September 1939.
4. Die Anleihe verfällt ohne weitere Kündigung am 31. März 1954; der schuldnerischen Gesellschaft steht jedoch das Recht zu, die Anleihe erstmals auf den 31. März 1949 und hernach auf jeden Coupondatum, nach vorausgegangenem mindestens dreimonatiger Kündigung, zurückzuzahlen.

Zins und Kapital der Anleihe sind für die Inhaber der Obligationen steuerfrei, die Zinscoupons unter Abzug der eidgenössischen Couponssteuer, zahlbar bei der Gesellschaftskasse und bei sämtlichen Sitz- und Niederlassungen der

Schweizerischen Bankgesellschaft,  
Graubündner Kantonalbank,  
Bündner Privatbank.

5. Kapital und Zinsen der Anleihe werden sichergestellt durch eine vorgangsfreie Grundpfandverschreibung im Betrag von Fr. 2,200,000.—, lastend auf dem der Gesellschaft gehörenden Palace Hotel in St. Moritz samt aller Zugehör, Kataster Nr. 219, 242 und 250, umfassend an überbautem Boden und Umgelände 24,073 m<sup>2</sup>.

Mit der Schweizerischen Bankgesellschaft wird eine Vereinbarung dahingehend getroffen, dass sie die Grundpfandverschreibung von Fr. 2,200,000.— als Treuhänder für die Obligationäre in Verwahrung nimmt. Rechte aus dieser Grundpfandverschreibung können nur für Rechnung der Obligationäre geltend gemacht werden. Eine Löschung der Grundpfandverschreibung darf nur insoweit erfolgen, als Partialobligationen zur Annullierung vorgewiesen oder für ausstehende Obligationen Kapital und Zinsbetrag in bar bei der Schweizerischen Bankgesellschaft deponiert werden.

Die Schweizerische Bankgesellschaft wird hinsichtlich aller dieses Schuld- und Pfandverhältnisses berührenden Fragen, sowohl gegenüber der Schuldnerin, als auch gegenüber den Behörden, als Vertreter der Obligationäre gemäss Art. 23 und ff. der Verordnung betreffend die Gläubigergemeinschaft bei Anleiheobligationen vom 20. Februar 1918, bzw. gemäss Art. 1157—1182 des OR bezeichnet und zu allen Rechts-handlungen autorisiert, welche sie als im Interesse der Obligationen-inhaber liegend erachtet. Insbesondere ist sie zur Entlassung einzelner Pfänder oder Teilen solcher aus dem Pfandneus, sofern dadurch nach ihrem Ermessen die Sicherheit der Gläubiger nicht wesentlich geschwächt wird, und zur vorzeitigen Kündigung der Anleihe im Falle erheblicher Verschlechterung der Unterpfänder ermächtigt. Mitteilungen, welche der Schweizerischen Bankgesellschaft mit Bezug auf das Verhältnis der Obligationäre zur Schuldnerschaft als notwendig erscheinen, kann sie den Obligationeninhabern in für sie rechtsverbindlicher Weise mittels Publikation in den öffentlichen Blättern gemäss Ziffer 6 hiernach zur Kenntnis bringen.

Für Handlungen, welche die Schweizerische Bankgesellschaft als Vertreter der Obligationäre vornimmt, oder für die Unterlassung solcher, wird sie den Obligationeninhabern in keiner Weise verantwortlich.

6. Alle Bekanntmachungen, die den Dienst der Anleihe, insbesondere die Verzinsung, Kündigung und Rückzahlung betreffen, haben je einmal im Schweizerischen Handelsamtsblatt, in der «Neuen Zürcher Zeitung» und im Amtsblatt des Kantons Graubünden zu erfolgen.
7. Die Kotierung der Anleihe an der Zürcher Effektenbörse soll nachgesucht und im Falle der Bewilligung während der ganzen Anleihezeit aufrechterhalten werden.

Die Firma Aktiengesellschaft Hans Badrutt Palace Hotel St. Moritz wurde im Jahre 1919 mit Sitz in St. Moritz gegründet. Ihr Zweck ist die Fortführung des früher von Herrn Hans Badrutt betriebenen Palace Hotels in St. Moritz mit den dazugehörigen Dependancen und Nebengeschäften. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt 2,200,000 Franken.

Das Palace Hotel in St. Moritz, das im Jahre 1919 anlässlich der Gründung der Aktiengesellschaft Hans Badrutt Palace Hotel für einen Betrag von Fr. 4,800,000.— in die Aktiengesellschaft eingebracht wurde, ist heute inklusive Mobiliar für Fr. 6,333,100.— brandversichert und steht noch mit Fr. 4,037,000.— zu Buch. Abgesehen vom Palace Hotel besitzt und betreibt die Gesellschaft u. a. das bekannte Restaurant «Chesa Veglia» in St. Moritz.

Ausführliche Prospekte können bei den Zeichnungstollen bezogen werden.

St. Moritz, den 11. November 1938.

### Aktiengesellschaft Hans Badrutt Palace Hotel

Der Präsident: Hartmann. Der Delegierte: Hans Badrutt.

Die unterzeichneten Banken haben die vorstehend beschriebene

#### 4% Hypothekaranleihe I. Ranges der Aktiengesellschaft Hans Badrutt Palace Hotel St. Moritz von 1938 von Fr. 2,200,000.—

fest übernommen und bieten diese Titel bis

12. Dezember 1938

zu folgenden Bedingungen an:

#### Konversion:

1. Den Inhabern der per 31. März 1939 zu kündigenden Obligationen der 5 1/2 % Hypothekaranleihe der Aktiengesellschaft Hans Badrutt Palace Hotel St. Moritz von 1928 von ursprünglich Fr. 2,500,000.—, wird hiemit Gelegenheit geboten, ihre Titel in solche der neuen Anleihe zu konvertieren.
2. Die Konversion erfolgt zu 97.40% zuzüglich 0.60% halber eidgenössischer Titelstempel = 98% netto, Wert 31. März 1939.
3. Die Inhaber der alten Obligationen, die von diesem Konversionsangebot Gebrauch zu machen wünschen, sind gebeten, ihre Titel mit Coupons per 30. September 1939 u. ff. bis spätestens zum 12. Dezember 1938 in Begleit des hierzu vorgesehenen Anmeldescheines bei einer der unterzeichneten Banken einzuweisen. Sie erhalten dagegen Lieferscheine, die später gegen die entsprechenden definitiven Titel der neuen 4% Anleihe von 1938, mit Zinsgenuss ab 31. März 1939 und versehen mit dem eidgenössischen Titelstempel, umgetauscht werden. Der Coupon Nr. 21 per 31. März 1939 der alten Obligationen ist nicht abzuliefern; er kann vom Inhaber auf den genannten Termin einkassiert werden.
4. Die Konversionsquote von 2.60% = Fr. 26.— wird, nach Abzug der vom Zeichner zu zahlenden Hälfte des eidgenössischen Titelstempels von 0.60% = Fr. 6.—, mit Fr. 20.— pro Obligation von Fr. 1000.— nominal vergütet.

#### Barsubskription:

1. Auf denjenigen Betrag der neuen Anleihe, der eventuell nach Bedienung der Konversionsbegehren verfügbar bleibt, wird gleichzeitig eine Zeichnung gegen bar eröffnet.
2. Der Subskriptionspreis beträgt 97.40% zuzüglich 0.60% halber eidgenössischer Titelstempel, somit 98% netto.
3. Für den Fall, dass die Barsubskription den Betrag der zur Verfügung stehenden Titel übersteigt, behalten sich die Zeichnungsteilnehmer vor, die eingegangenen Anmeldungen zu reduzieren.
4. Die Liberierung der zugewiesenen Titel hat vom 31. Dezember 1938 bis am 31. März 1939 zu erfolgen. Von dem vom Zeichner zu erlegenden Betrag werden die Stückzinsen von Liberierungstag bis 31. März 1939 à 4% in Abzug gebracht. Die Zeichner erhalten anlässlich der Einzahlung auf Wunsch Lieferscheine, die später gegen die definitiven, mit dem eidgenössischen Titelstempel versehenen Titel der neuen Anleihe umgetauscht werden. 2662

Zürich und Chur, den 14. November 1938.

Schweizerische Bankgesellschaft

Graubündner Kantonalbank

Bündner Privatbank



Aleriel „probieren“ führt zu nichts - sofort das Richtige tun, bevor Komplikationen die Heilung erschweren.

## Diät.....aber die richtige

Individuell angepaßt, unter Vermeidung aller blähenden, zu schlackenreichen Speisen, dann vor allem Neubelebung des Stoffwechsels. Am besten gleich konsequente Umstellung. Daß die einzigartige, physik-diätetische Sennrüt-Kur schon in vielen schwierigen Fällen gute Erfolge erzielt, werden Sie begreifen, wenn Sie unsere Schrift No. BH 41 lesen. Gratis verlangen durch

Tel. 54.146

**Sennrüt** 900 m. ü. M.  
**KURANSTALT DEGERSHEIM ST.G.**

## Prächtige Sammlung klassischer Schweizermarken

in sorgfältiger Aufmachung, nur gute echte Stücke, aus Privatbesitz preiswert zu verkaufen. 2646

## Oeffentliches Inventar - Rechnungsruf

Erblasser: Herr

### Gammenthaler Ernst

geb. 1895, Friedrichs von Sumiswald, gew. Kaufmann, wohnhaft gewesen an der Haldenstrasse Nr. 32 in Biel, gestorben am 13. November 1938.

**Eingabefrist** bis nach mit **28. Dezember 1938:**

- a) Für Forderungen und Bürgschaftsansprüche beim **Regierungsstatthalteramt Biel.**
- a) Für Guthaben des Erblassers bei **Notar Fr. Möri,** Collègegasse 27 in **Biel.**

Die Eingaben sind schriftlich und gestempelt einzureichen. Für nicht angemeldete Forderungen und Bürgschaftsansprüche haften die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft (590 Z. G. B.). 2680

**Massaverwalter:** Herr **Fritz Tanner,** Lehrer in **Zuzwil** bei Jegenstorf.

**Biel,** den 25. November 1938.

Der Beauftragte:

**Fritz Möri,** Notar.

## RUF-STANDARD

### Schweizer-Arbeit

unverwundlich dank hochwertigem Material und formschönem, staubsicherm Bau

### Technische Spitzenleistung

Vorstreckvorrichtung; beidseitige Linienskala; automatische Formular-Einführung; Setz- und Dezimalabulator

### Anpassungsfähig und wirtschaftlich

Verschiedene Wagenbreiten  
Konto, Konto-Auszug, Journal  
Statistik

Unverbindl. Vorführung bei Ihnen  
Ständige Ausstellung bei uns

24-4

## RUF-

### BUCHHALTUNG AKTIENGESELLSCHAFT

Zürich, Löwenstr. 19; Telefon 576 80

Das durchdächteste Rüstzeug bei einfachster Handhabung und kleinstem Raumbedarf

## SCHWEIZERISCHE HYPOTHEKENBANK

Solothurn - Zürich

Wir **kündigen** hiermit auf den nächsten zulässigen Termin alle bis **30. April 1939** kündbaren, höher als zu **3 %** verzinslichen **Kassa-Obligationen**

unseres Institutes zur Rückzahlung. Gekündigte Titel konvertieren wir zu dem im Zeitpunkt der Fälligkeit geltenden Bedingungen.

Wir bemerken gleichzeitig, dass die uns anvertrauten Gelder fast ausschliesslich in vorgangsfreien Hypotheken auf nur in der Schweiz gelegenen Liegenschaften, sowie in sicheren, festverzinslichen schweizerischen Wertpapieren investiert sind. 2674

Solothurn, den 25. November 1938.

Die Direktion.

# Tannerie de Vevey

(Société Anonyme)

Capital: Fr. 1,000,000

## L'assemblée générale ordinaire des actionnaires

de la Tannerie de Vevey S. A.

est convoquée pour **vendredi, 9 décembre 1938, à 16 heures, à l'Hôtel Touring et Gare à Vevey,** avec l'ordre du jour suivant:

1. Rapport du Conseil d'administration et des contrôleurs, corroboration des comptes au 31 octobre 1938, décisions sur les conclusions de ces rapports; décharge au Conseil d'administration de sa gestion et aux contrôleurs de leur mandat.
2. Nomination de deux commissaires-vérificateurs et de deux suppléants. 2669
3. Eventuellement propositions individuelles.

Le bilan et le compte de profits et pertes avec le rapport des commissaires-vérificateurs seront à la disposition des actionnaires au bureau de la Tannerie (Villa Antonia), dès le 30 novembre 1938.

La Banque Cantonale Vaudoise à Lausanne et ses agences et le Crédit du Léman à Vevey, délivreront, sur présentation des titres, jusqu'au 8 décembre prochain, les cartes d'admission à l'assemblée.

Vevey, le 24 novembre 1938.

Le Conseil d'administration.

## Société Continentale d'Appareils Mécaniques pour la Verrerie

### Deuxième convocation

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

pour le **lundi 12 décembre 1938, à 12.15 heures, à Bâle, Sternengasse 4.** Même ordre du jour que pour l'assemblée du 26 novembre 1938 qui n'a pu avoir lieu faute de quorum. 2676

Buchdruckerei FRITZ POUCHON-JENT Aktiengesellschaft in Bern — Imprimerie FRITZ POUCHON-JENT Société anonyme à Berne

## PATENTE ERSTKIRCHHOFFER ZÜRICH, HOHENSTRASSE

Handels- & Rechts-Auskünfte  
Renseign. commerc. & juridique.

Altort: Dr. F. Schmid, Adv. Chur: Juno & Co., Ink. & Inf. Genève: Me. L. Wüstemin, avocat Céard 13, Adv., Ink. Luzern: Leo Balmer-Ott Sachw., Hirschengrab. 40

Blechballagen  
Metallithographie  
Stebler & Co.  
Nunningen (Sol.)

## Associé

avec apport de **fr. 30,000 à 50,000 est cherché pour remplacer associé,** sortant pour cause de santé; poste de directeur commercial dans ancienne fabrique ayant spécialités et clientèle dans toute la Suisse; mise au courant. Renseignements sous Case Postale 2859, Charmilles, Genève. 2675

## Restaurant

### SCHWEIZERHOF, BERN

Besuchen Sie unser heimeliges Lokal, wo Sie Menus, Spezialplatten und einen guten Tropfen zu bescheidenen Preisen erhalten. Bequeme Räume und Säle für Konferenzen. 6-3

## Oeffentliches Inventar - Rechnungsruf

(Art. 582 u. ff. Z. G. B. u. § 12 Dekret vom 18. Dez. 1911.)

Erblasser: Herr

### Hans Herren-Bangerter

geb. 1889, Johanns sel., von Mühleberg und Biel, gew. Hotelier zum „Bären“ in **Biel,** Nidangasse 22, gestorben am 1. November 1938.

**Eingabefrist** bis und mit dem **20. Dezember 1938.**

- a) Für Forderungen und Bürgschaftsansprüche beim **Regierungsstatthalteramt Biel.**
- b) Für Guthaben des Erblassers bei **Notar Werner Wyss,** Kanalgasse 3, **Biel.**

Die Eingaben sind schriftlich und gestempelt einzureichen. Für nicht angemeldete Forderungen treten die in Art. 590 Z. G. B. vorgesehenen Folgen ein.

**Massaverwalter:** Herr **Fritz Brenzikofer,** Depotverwalter in **Nidau,** Oberer Kanalweg 6. 2602

**Biel,** den 14. November 1938.

Der Beauftragte:  
Werner Wyss, Notar.

## Abbaye de Notre-Dame de l'Assomption, Sao Paulo (Brésil)

### Emprunt hypothécaire 7% de fr. s. 5,500,000

Conformément aux dispositions de l'article XI du contrat d'emprunt, nous communiquons aux porteurs d'obligations de l'emprunt sous rubrique que l'assemblée des obligataires, tenue le samedi 19 novembre 1938 à Zurich et à laquelle étaient représentés les porteurs de plus des 3/4 des obligations en circulation, a; à l'unanimité, pris les décisions que nous résumons comme suit:

1. Le montant total de l'emprunt de fr. s. 5,500,000 est réduit à francs suisses actuels 2,750,000, et chaque obligation est ainsi réduite à la moitié de sa valeur nominale, en francs suisses actuels.
2. Les intérêts échus du 15 septembre 1934 jusqu'au 15 septembre 1938, représentés par les coupons N° 7 à 15 inclus, sont entièrement abandonnés.
3. L'emprunt ainsi réduit est racheté à sa nouvelle valeur nominale par un «groupe financier» agissant par l'entremise de l'Union de banques Suisses. Ce rachat sera effectué dès le 19 décembre 1938 jusqu'au 19 mai 1939 au plus tard, contre remise des obligations avec coupons N° 7 échus le 15 septembre 1934 et suivants attachés, à raison de fr. s. 50.— pour chaque obligation de fr. 100.—, ancienne valeur nominale, payable comptant net, sans bonification d'intérêts.

A teneur des dispositions du contrat d'emprunt, ces décisions lient et obligent tous les porteurs d'obligations, y compris ceux qui n'ont pas participé à l'assemblée.

Nous prions en conséquence tous les obligataires de remettre leurs titres à l'Union de Banques Suisses à Zurich ou à Lausanne, jusqu'au 19 décembre 1938. 2673

Nous rendons les obligataires spécialement attentifs au fait qu'à partir du 19 mai 1939 aucun paiement en francs suisses ne sera effectué en Suisse, ni par le «groupe financier», ni par la débitrice de l'emprunt.

Zurich, le 21 novembre 1938.

La Fiduciaire:

Société Suisse pour Révisions et Expertises  
Commerciales S. A., Bahnhofstrasse 44, Zurich.